

◆利華銀行擴充滙兌生意廣告

啟者本行現定擴充滙兌生意以利便僑界滙款各處各商埠特與香港商辦廣東銀行訂立互為代理之章程準期於本月十五號起首經滙兌生意凡僑胞有滙款者交易自然克己滙款務求快捷通匯地開列下

香港 廣州 城代處 香港 商辦廣東銀行

上海 滙豐 代理處 香港 商辦廣東銀行

其他各埠準期設代理處時另當刊列

星洲利華銀行有限公司謹啟

LEE WAH BANK, Ltd.
Incorporated in Singapore.
民國十年四月六號

第一萬一千五百七十一號

叻報

司公限有

Lat Pau Press, Ltd.

No. 11, Cross Street, Singapore.

Chinese Daily Newspaper.

號一十第月方曆農歷辛酉年

PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETOR

號四十六百一千一風律德

星洲與美洲交通之先聲

其美國尼星亞省之羅士安支魯之羅士安支魯本埠洋航業公司以利便星洲及美洲之商務起見此大特於本埠特設一代理公司以代理該公司在叻之商務其第一之新船來叻者名威斯門號載重八千八百噸於本月初旬抵叻該船先抵叻戶上海香港小呂宋各埠後由星洲直往美洲該船此為本埠往美洲之最短航線其對於本埠之商務將大有關係云查該羅士安支魯本埠係為美國棉業及製糖業之中心點且以近來支魯年事軍公公司設該埠故備用船極多該船久居於該埠交通之便於商務上與加拿大各埠皆有聯絡且該船之備居該埠及鄰埠者不數千之眾於美音之居於本埠及叻者自後可以與知華僑直接交手矣該航業公司在叻之代理人為片斯夫君 W. J. Smith 住於地素街二號門牌倘欲詳談其他一切者可直與該商無不招待格外也

英一千九百廿一年三月二十日

△大枝十枝包庄 △大紅福祿香烟

我的錢入我的袋

你可來

必來了

中國南洋兄弟烟草公司

其意謂中國法實業銀行已與法國巴黎銀行訂約在法註冊對於中法實業銀行之勢力大為增加雙方利益不少法國各銀行以法政府之補助已獲一銀行之地位以與美國之資本家對峙而中法實業銀行之加入近來行之及法實業銀行之聯合其於本埠之地無少異其資本實業銀行之加入近來行之及法實業銀行之聯合其於本埠之地無少異其資本實業銀行之加入近來行之及法實業銀行之聯合其於本埠之地無少異其資本

其意謂中國法實業銀行已與法國巴黎銀行訂約在法註冊對於中法實業銀行之勢力大為增加雙方利益不少法國各銀行以法政府之補助已獲一銀行之地位以與美國之資本家對峙而中法實業銀行之加入近來行之及法實業銀行之聯合其於本埠之地無少異其資本實業銀行之加入近來行之及法實業銀行之聯合其於本埠之地無少異其資本

朱廣蘭茶煙生油廣告

- 本號創辦各款紅煙生油各港已歷七十餘年矣貨真價實向蒙各埠士商踴躍行購海外無遠弗屆今特加辦貨粗絲紅煙及中國土布毛巾掛簾等彩各款貨物從廉現各貨貨真價實以應各埠諸君知所採辦焉此佈
- （各款紅煙價列）
- 朱廣蘭一號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭二號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭三號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭四號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭五號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭六號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭七號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭八號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭九號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭十號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭十一號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭十二號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭十三號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭十四號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭十五號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭十六號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭十七號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭十八號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭十九號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭二十號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭二十一號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭二十二號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭二十三號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭二十四號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭二十五號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭二十六號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭二十七號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭二十八號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭二十九號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭三十號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭三十一號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭三十二號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭三十三號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭三十四號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭三十五號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭三十六號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭三十七號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭三十八號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭三十九號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭四十號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭四十一號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭四十二號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭四十三號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭四十四號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭四十五號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭四十六號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭四十七號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭四十八號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭四十九號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭五十號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭五十一號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭五十二號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭五十三號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭五十四號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭五十五號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭五十六號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭五十七號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭五十八號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭五十九號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭六十號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭六十一號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭六十二號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭六十三號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭六十四號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭六十五號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭六十六號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭六十七號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭六十八號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭六十九號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭七十號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭七十一號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭七十二號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭七十三號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭七十四號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭七十五號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭七十六號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭七十七號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭七十八號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭七十九號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭八十號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭八十一號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭八十二號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭八十三號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭八十四號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭八十五號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭八十六號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭八十七號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭八十八號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭八十九號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭九十號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭九十一號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭九十二號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭九十三號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭九十四號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭九十五號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭九十六號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭九十七號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭九十八號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭九十九號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱廣蘭一百號一百四十包本號紅煙每箱六十六元

朱有蘭茶煙生油金線中國雜貨

- 啟者本號創辦各款紅煙生油各港已歷七十餘年矣貨真價實向蒙各埠士商踴躍行購海外無遠弗屆今特加辦貨粗絲紅煙及中國土布毛巾掛簾等彩各款貨物從廉現各貨貨真價實以應各埠諸君知所採辦焉此佈
- （各款紅煙價列）
- 朱有蘭一號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭二號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭三號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭四號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭五號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭六號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭七號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭八號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭九號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭十號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭十一號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭十二號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭十三號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭十四號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭十五號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭十六號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭十七號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭十八號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭十九號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭二十號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭二十一號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭二十二號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭二十三號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭二十四號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭二十五號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭二十六號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭二十七號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭二十八號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭二十九號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭三十號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭三十一號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭三十二號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭三十三號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭三十四號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭三十五號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭三十六號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭三十七號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭三十八號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭三十九號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭四十號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭四十一號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭四十二號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭四十三號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭四十四號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭四十五號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭四十六號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭四十七號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭四十八號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭四十九號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭五十號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭五十一號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭五十二號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭五十三號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭五十四號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭五十五號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭五十六號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭五十七號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭五十八號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭五十九號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭六十號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭六十一號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭六十二號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭六十三號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭六十四號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭六十五號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭六十六號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭六十七號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭六十八號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭六十九號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭七十號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭七十一號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭七十二號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭七十三號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭七十四號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭七十五號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭七十六號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭七十七號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭七十八號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭七十九號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭八十號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭八十一號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭八十二號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭八十三號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭八十四號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭八十五號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭八十六號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭八十七號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭八十八號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭八十九號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭九十號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭九十一號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭九十二號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭九十三號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭九十四號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭九十五號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭九十六號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭九十七號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭九十八號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭九十九號一百四十包本號紅煙每箱六十六元
 - 朱有蘭一百號一百四十包本號紅煙每箱六十六元

●省議員又分得一萬元

◎議員以走爲上着

。而我輩供犧牲。彼固狡猾。然我輩亦未盡愚蒙。彼君主與殺人救國。恐其政策。惟有轉讓他人實行。我輩反爲試驗之品耳。淩謂死有輕於鴻毛。有重於泰山。平情而論。我輩若死在粵中。究竟何事。實無價值之可言。鴻毛雖輕。猶有重量。恐比不上鴻毛也。淩又謂非萬不得已。幸勿輕於離粵。尤爲不通之論。既云殺頭亡命。在所弗辭。此外尙有何萬不得已之事。又何必再圖離粵。吾輩大都身無長物。若不以先走爲卜著。他日縱不死於兵戈。亦必死於凍餒。吾不如淩某之神通廣大也云云。某君不免有悻悻之意。然觀此亦足見議員心理之一斑矣。

市長孫科。昨據公用局呈報。略謂：

人。歷年均有紅利均分。岑春煊亦佔兩份。查岑既爲通緝逆犯。此項紅利。自應由公家沒收。擬請令飭該公司。實成于本年起。將岑春煊名下應得紅利兩份。提交市政廳。撥作慈善經費等情。市長披報。昨特據情轉呈省長。請予指令祇遵。

陳炯明於廿七日在四江沿江宣告戒嚴令

新旋電通。飭各照。畧謂陳炯明野心不息。必欲擾亂粵省。以求一逞。除感日於西江沿江區域宣告戒嚴外。爲此令仰各軍。必須嚴密預爲防備。以免爲其所乘。各軍官並不得擅離防地。如已請假在前者。亦須刻日銷假回防。萬勿稍涉疏忽。是爲至要云。

省長公署昨三十日令行廣三鐵路管理局云。現據二

縣民王鏡堂葉秀之等呈稱：建築費無着。請飭令照估勘價值給領等情。查該民承築西澱口車站餘地。現已由廣三鐵路收回。至上述建築費。該民以原日單據散失不全。經分局該局暨市政廳派員估勘核價給領。究

明降暗升之司長任局長

廣州市財政局長蔡登基赴滬就醫且有轉赴上海之說。省署現已委任李思聰接充財政局長。定期二月二日就職。查李思聰曾充財政廳第一科長兼充官報印刷局局長。廖仲愷卸財政廳長後。李思聰又調充財政部司長。但財政部有名無實。無事可辦。不若市財政局管理全市收入稅捐各項。實理全市財政大權。故以司長改就市局長。似係明降。實則暗陞。且關係由廖仲愷極力保存。謂其熟悉廣州市財政情形云。

並日爲第三種市參事選舉日。是日由委員

會佈置選舉場所。除醫界及工程師兩種。因內部風潮未安。改期選舉外。是日行選舉者。祇有教育及律師兩界。農刻杜委員長。及廣州地帶習廳長。均臨場監視。查律師界事前爲選舉競爭者。有丁正常霍力廉盧光等。除盧氏因起意太速。票數甚少。丁氏臨時退出競爭外。實以霍氏爲呼聲最高。詎律師中有某社者。集合某兩班同學及其他加入者。數共九十餘人。因有某種關係一致。以其票選舉。一在新會開業之李某。詎於昨日十二時許。有律師數人。環向杜委員長質問。以有記名選舉與市選條例規定不符。是否爲違法。杜答謂第三種參事。其選舉方法。係放任於各團體自定。如果係團體內合法公決之辦法。則雖用雙記名。不得

一人曰：「我聞堯舜禹湯，皆聖人也。然則堯舜禹湯，皆聖人也。」

不能作爲有效。從而基於未經大會通過以辦法。而投之選舉票。應予取銷。不能認爲有效云云。伍無以答。遂有多人齊集教育會之辦事室。起草抗議書簽名者。有朱以正等三十餘人。即交伍會長轉交社委員長。請求取消。是日新投票。杜以所請爲有理由。遂即佈告停止投票。聽候定期選舉。時律師林某趙某等出而反對。惟不能說明其理由。繼有要求將是日所投之票焚燬者。杜從之。遂即時開箱。將票盡行付諸一炬。聞此律師界自行推翻之内幕。豈因外間盛傳有人以鉅金收買選票。恐發其產出爲問差。故有此舉云。現該會已決於日開。另集大會解決。

上應員羅菊葉。於二日晚。忽染中風急症。

晚逝。終於震居。竟俱樂部。四日。其親屬卽扶柩至。險時用前清五品。服。見者無不詫異。議員亦服。已制制服。豈非奇事。說謂其官服滿清知縣職云。查該議員缺。應以羅嵩遞補。

爲通告事鄙人葉亞枳曾

開設順發號自曾於一千九百廿一年六月二號訂約聲明
由本年六月一號將鄰人之股份權利及利益一切割讓予
葉恩酬銀自本年二月一號起所有該號一切上理交易概
由恩酬銀在現時地可以順發號名義繼續經理在奉讓
號與街上各號之生啤及一切賬目來往賬目恩酬銀自收
自折至本年二月一號於後所有該號之來往概與鄰人完
全無涉特此聲明以便周知此佈
一千九百廿一年六月十一號 葉帝棋隨佈

見証人柯恩酬娘簽認

啟者余尚在本坡天主堂內傳道有年近因年老辭職家居寓於合洛律天宮壇後之加里律第十二號門牌該處係屬山場一向係余管理余之鄰第十四號門牌之屋係顏此擇向余稅出在此住居事因本年生菓招人承贖余因贖與陳賢劉賢兩內有紅毛丹一株係在顏此擇屋界內但顏止與余買此屋地并未有包菓子在內是以陳賢照例命伴呂劉前往採取詎被顏等四人毆打呂隱不甘遂向捕房投報捏余欲遣人將其毆打云云其意蓋恐呂隱心不能甘圖報前仇故將此事實告余身以作先發制人之計心但余居叻垂五十年平日以傳天主教理為生祇有勸人行善安有作此等兇兇之事今被顏此擇無端捏報名譽故開故不得不將原委陳明諸君欲知余平日人品如何請問天主堂之神甫或本坡總商會及林文慶先生等均能備悉總之純潔之實固非彼悠悠之口所能捏以成細者也特佈佈聞諸希公鑒

民國十年六月十一號

林德潤謹佈



十一枝大良心香烟乃用中國上等烟葉造製
烟身加大烟味加濃誠國貨之特品愛國諸君
請嘗試之

近代吉田馬七傳子左

一、已購客紛紛易票，意欲購票者，請向本處購取。
 二、任從貴客自便向本處購取。
 三、本局辦便一切人等，內收銀二角。
 四、包運至顧客之處，價銀二角。

中華民國十年五月廿三號

公聽其名之副實矣今又新編有最優劇本爲吾人所前未聞者來叻開演以新閱者眼界且特聘有勇敢精熟技術之男女劇員十餘名加入拍演尤堪令觀者嘆服欲新眼簾諸君其注意今訂十二月二十號開演願諸君勿交臂失此空前之好機會也

開演地點 瓊州會館對面之大草場

購券處 羅便臣鋼琴有限公司

價目 三元半 三元 二元 一元半 一元 五角

開演時期 日戲并三拜六下午四點半晚戲每晚九點十五分鐘

啟者新加坡中街即嗎吉街

已未年二月間係吳水山記陳光芬記陳峇吉記三人合資創辦德芳公司及蘇坡海墘街德興公司專作出水九八各皆生運今因陳光芬記陳峇吉記志圖別業爰請公議陳仙精蕭文波二君調處明白愿將所得德芳德興兩公司股份及本坡外埠來往貨項賬項及自置德芳公司本店厝一間一應虧損與吳水山承受任從依舊經營自登報後而德芳德興兩公司生項盈虧係吳水山獨自承與退股人陳光芬記陳峇吉記式八分毫無涉以後本坡及外埠諸商翁再有交易貨項均惟經手是問不得互相連累至陳光芬記陳峇吉記股份銀籍經當公親面前二比立約會明新進商翁凡有與敝兩公司來往賬項各宜從速列單前來對本坡限期一禮拜外埠限二禮拜倘延過期係屬自誤與承頂人吳水山記無涉特此聲明以免後論此佈

陽曆六月十三日

中國民國十年

陰歷五月初八日

吳水山記
陳峇吉記全啟

香港 楊耀宗 馳名花柳聖藥

[illegible]

會豐商店

金太怡鹿

保平保能助

日十初月元年申庚

總批發

南洋

◎手刃情人

(已載)萬無情子投稿。已埠伯打丹伯街某號司事某甲。上年由家携來一妾某氏。年約二十二歲。本日九時。趁其利刀入其對面金舖。砍金匠劉某。脅部受傷。當時倒地。氏即乘機奔回住宅。後由金舖東用電話。查驗。拘兇研訊。聞其原因。係前數月氏與劉某。素為同心。暗渡陳倉。被甲撞獲多次。甲雖氣憤。填然為愛妾故。不得已暗中了事。詎知閱時已久。劉某四播。甲之族眾。聞此奇辱。乃謂甲如不棄此種醜婦。吾等決不認你為兄弟云。甲受此打擊。不得已。遂行兇。藉釋眾怒。

◎芙蓉工商界的狀

自李樹膠錫米價值衰落。以迄今日。人多失業。所有錫米工廠樹膠園地。均停工不採。以致工人游手充斥市廛。商貨亦為之停滯。困難之狀。已達極點。單就芙蓉一埠觀之。近三兩月來。其店戶等果迫而歇業者。已有三十家之多。目下尚有十餘家岌岌可危。埠上金融。一時俱竭。即如人銀行。亦堪堪。往日埠上號稱數百萬之資本家。一時移開。已變為窮漢。而

承退聲明

啟者鄙人原日在羅敏申律一百又二號所設之現金。銀項與積臣君繼續開設。以後該生意改為積臣君。特此聲明。

英一千九百二十一年六月二號

S Tomlinson

No. 100-1 Robinson Road,

Singapore.

啟者淡連臣君日前在羅敏申律一百又二號經營之生意。現由淡君全盤頂與鄙人接辦。茲由英一千九百二十一年五月一號起。鄙人仍在該處承做。畫則及沽價員之事。業以後該生意改用積臣字號。特此聲明。

英一千九百二十一年六月二號

J. E. Jackson

No. 100-1 Robinson Road,

Singapore.

葉君之醫案質疑錄

葉君者。近因生。困難每多。思慮。惟恐思太過。則難免。心。之。落。由。是。熱。面。紅。舌。裂。而。呼。於。飲。食。牙。肉。與。口。唇。並。皆。

神州金銀眼鏡

神州藥房

ANGLO-CHINESE DISPENSARY LTD

(Incorporated in Singapore)

303 NORTH BRIDGE ROAD SINGAPORE

小坡電車大馬路慈安堂
電話九百一十八號
珠寶藥料
粧飾用品
金銀眼鏡
外科器具
家用良藥
貨真價廉

英一千九百十八年八月十四號

神州藥房謹啓

本藥房新到各種金銀眼鏡(金旁鋼眼鏡)適合華人鼻樑以及遠近深淺通明各色晶片白照綠綠無不具備不論遠視近視老幼眼必按法精驗眼光配以相當之鏡與別之質然授鏡光線不適者大有害原于也凡眼目酸昏多淚羞明不能視久視昏花即爲眼弱之徵宜早考驗配鏡以免日久愈弱眼病者到小坡慈安堂門牌三百零三號可也
款式價目太多未能盡錄

星架坡
松栢街
第七號

衛安公司

統治遠年近日花柳傳染結毒五淋白濁疳疔瘡口橫痃花柳入骨及花柳墮胎身熱潮熱日久不愈等症服之即愈搜除積毒由大小便洩去純淨無損不傷元氣誠救世之良藥也
止痛白濁珍珠丸
治花柳初起白濁黃濁赤白帶下小便刺痛等症服之即愈
立止久固眞丹
治久遠白濁遺精等症服之即愈
此藥分清濁元固腎確有奇效



新濟世
雙蓮氣痛靈丹
行氣止痛 一服立止
東華電版

統治婦科百病
女界護身丸
此丸專治婦女月經不調經期前後腹痛赤白帶下白淫經閉不通山崩漏胎動不安胎前產後諸症服之如神
價目
大筒坡 壹元
小筒坡 二角
銀六角

熱心諸君 買真正中國火柴
每箱二百四包
價甚相宜以廣招徠

建珍紅煙價目廣告
本號製造名煙自選辦正地葉加工督造歷有多年其物色之佳氣味之美清香醇厚遠近尋常向已暢銷泗水巴城等處深荷紳商各界倍加欣賞今爲擴張起見故在星洲添設批發行所惟恐遐邇未克週知特刊報章以爲招徠
坡現在沽出價目列左
建珍大包 每斤一百紅煙每箱沽銀五十八元
建珍中包 每斤一百紅煙每箱沽銀五十八元
建珍小包 每斤一百紅煙每箱沽銀六十元
外埠現在沽出價目列左 倘蒙遠客自理
建珍大包 每斤一百紅煙每箱沽銀五十二元
建珍中包 每斤一百紅煙每箱沽銀五十二元
建珍小包 每斤一百紅煙每箱沽銀五十四元
總發行星洲衣箱街門牌五十一號建珍芳公司謹啓
民國十年九月九號

廣 恒 紅 煙
本號紅煙創辦已六十餘年承祖傳秘法配製得宜故能辟瘴除痰有益衛生且香純味厚與別家殊殊向荷僑胞嘉許稱爲市上之冠而亦國貨之特色者也如蒙惠顧格外歡迎
即日起在本埠沽出價列
廣恒大包 每百四十庄 七十五元
廣恒細包 每百六十庄 七十二元
恒棧 大包 每百四十庄 三十九元
恒棧 小包 每百六十庄 紅煙每箱四十二元
廣祥生 大包 每百四十庄 三拾四元
廣祥生 小包 每百六十庄 紅煙每箱四十二元
寄在別埠在丹容巴葛貨價列左
廣恒大包 每百四十庄 每箱沽六十四元
廣恒細包 每百六十庄 每箱沽六十六元
恒棧 大包 每百四十庄 每箱沽三十八元
恒棧 細包 每百六十庄 每箱沽三十五元
廣祥生 大包 每百四十庄 每箱沽二十八元
本號電話九五四
辛酉年五月初一日
新嘉坡廣恒號朱樹銘謹啓

本 六
客籍平民醫社財政員啟
修繕另擇日開張
民國庚申年七月二十七日

本 六
客籍平民醫社財政員啟
修繕另擇日開張
民國庚申年七月二十七日

國際移民大會之中國提議案

(案由) 略廣希願代表此次提案之意見。凡男

類切之工頭制度。一律廢除。

(說明)按經濟社會。貴在分配均衡。故其分配之

均。則強者愁恨。羸思反抗。弱者隱忍。

二者皆是減少生產力。阻碍經濟社會之

經濟結構未善，工人竭其心體之力，不能

解者。累因固非一端。而工人保主固有

此種人與人所共見之

Ching Contractors 又在南洋羣島有所謂巴

以其剝削所逼工人。譬如礦工工人。掘

定價不賈。不能完工。愈其惡者。工人

而工頭所得獨寡。故爲工頭者。日操

和而二重所得獨厚也及工部云一日

人無不有。特有權新生所工人耳。於是工與

往往將個人照作工程 分放于各工人。要

值愈大則遂其量。以新酬受。新到君民。

九任工頭掌盤之中。並兩伯具象能。舉戶

重和豐泉等事 旨得從意爲之 也以工人

價之故。永受工頭剝削。其身體自由。其

等項。莫不施其氣力。雇主和其無功工作

加干法工人受此虐待，積怨日深，一草

所屬事業，大受影響。工會秋月乃糾集

大危險！即不至是也。而工人生活於此。

身心不能奮發 積習所走 景季且乃於

人類向上之情 鑄之工人之園 亦難排至
工作。公後勞工失其國和。昌士界至齊於

工作，必到勞工失其調和，陷世界經濟於危殆。此次和平條約曾經採用，多數人民因

此乃和平修養會終極明 孝養人目因

之特選 乃維吉之牛奶 乃英登中國商

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

外

科

聖賢



藥

羌台外斗 花柳皮囊各至土畜三爪力也

耗治久利刀木乾硬爛者善止癰生肌功効

每小罐兌四角大

添香桂露漿水 每罇貳角 花柳

製
龍涎止欬丸 每丸兌角半 珍珠

總發行 石叻長泰街口 萬川印 戊午

新豐街門牌五十五號萬利和前任同

民國十年二月一日

平。救濟之道。要在調劑勞工之供給。及保護依法寄居外國工人之利益。無論何國。有不以惠工爲主義者。即於他國惠工事業有所妨碍云云。爲實行此項公平人道主義之聲明。應將此項工頭制度及類似之制度。一律廢除。庶使工人無居間之剝削。僑民得安于其工作。否則日日曾調濟勞工。日日曾保護僑民。而勞動界及僑民界之積怨未易平也。希臘代表提案中有廢除某某之條。實亦係此意。茲特提出。應請公決。

(未完)

雜俎

△電氣銲接機

最近美國各工廠中。製造湯克電車鐵管等。於金屬銲接時。皆用最新式之電氣銲接器。此器製甚精巧。無論點銲銲接皆可用。較瓦斯銲接。能少三倍手續。且費甚省。而銲接後亦經久耐用。

△電話

近德國新製。一種電話機。有二聽筒。其故以一聽筒。彼不聽之一耳。有外來之音混清。且因往往有人。不能以一耳聽音故也。該機其形甚小。可隨便攜帶。但以電線接之。即可應用。

啓者敝雙美船五月十七日由檳榔嶼返叻準期五月十八日午後二點啟行前往香港廈門汕頭等埠此佈

民國拾年六月拾六日

仰和公司 啟

◆白告

啓者符鴻登君前沾承遠昌號之股份現今實甘志欲別業經已核算清楚登君名下應得之本利茲此登君親自經手領完嗣後承遠昌號生理盈虧者概與符登君無干特此聲明免後論此佈

民國十年六月十六日

承遠昌號披露

外科聖藥

環球無二
如不奏效
原銀奉還

萬無一失確稱
店均有代售
每兌五角

自源謹識

◆製造書簿皮之布及

線索出售

啓者茲本館辦到製造書簿皮之上庄色布及造書簿之大小線索出售 諸君有欲購用者請至本館選擇可也

民國九年十二月廿九日 本館謹啓

強腎藥精

此藥精有養精固精秘精強精之方 告嗣世
 年強種益腎之功爲養身強身愛身惜
 身之品其功力在乎收束其元氣
 其精血使其立於牢固不拔之地以待
 後用與市上所售之補腎藥加有十虎
 九牛之力五百倍之功凡患性慾過度
 虛損虧用腦太過腰膝疼痛四肢無力
 等症連服此藥七天之內卽大見功效
 誠補腎藥之最大力者也

民國十一年二月五號

石叻 庇能 怡保 太平 金保

會豐商行

夫和世之能名爾其實者
不多見聞本公司之仙丹能
治百病無病服之可以防患
于無形有病服之無到立可
回春敢云名稱其實也我邦
人士請嘗試之便知言之不
謬也

治主
中暑 中寒 時疫 急痧 嘔吐 胃痛 肚痛
傷食 水瀉 氣鬱 赤痢 白痢 口乾 口臭
氣滯 酒醉 惡心 昏倒 氣逆 胸悶 頭痛

藥總廠
前在粵東佛鎮豆
鼓巷今遷南京下關

總代理
馬廣福成發行所

中國 通陽牌五九製藥公司 啓

民國九年八月十一號

華僑保險有限公司

The Overseas Assurance Corporation, Limited

本公司專營火燭電車修
險事業取格外從廉賠償極
為快捷
各界光顧仰祈移玉到本公
司接洽無任歡迎之至

董事

林文慶 林義順 林推遷

陳思源 黃兆珪 陳延謙

李邦聲 楊萬慶 殷雪村

黃奕寅 余應琳 曾江

王馨芳 王文達 蔡寶松

本公司營業地點在吉甯士得
力鍾坤成公司樓上

民國九年七月十三日

輪船入口

豐盛	新加坡	英國商旗	太古	文律	馬得興	正星目	甘巴	蘇聯	英商宜利	雙美	萬和順	吉連	萬隆	福榮源	怡寶	龜嶺	法國
往檳城	往香港	往香港	往檳城	往檳城	往檳城	往檳城	往檳城	往檳城	往香港	往香港	往香港	往香港	往香港	往香港	往香港	往香港	往香港
由汕頭	由三發	高浪霧	由汕頭	浮羅庶宜	由麻坡	由吞巖	由安順	由峇眼	英商宜利	由檳城	由坤甸	吉連	三巴壟	井里汶	由檳城	由泗水	由法國
十六到	十六到	十六到	十六到	十六到	十六到	十七到	十七到	十七到	十七到	十八到	十八到	十八到	十八到	十八到	十九到	十九到	二十到
和豐公司	遮旦弟利士	英國公司	棉示必洋行	張順美	順局公司	和蘭公司	實得力洋行	或美號	和蘭公司	仰和號	同益公司	實得力洋行	協榮茂	協榮茂	實得力洋行	和蘭公司	法國公司

輪船
由汕頭

又上	一十四元	二號光片	一角八占
老律烏椒上	一十二元	吉盛江沙	一角五占
又右	一十四元	機岩白片	九占
又烏椒上	一十一元	坤甸半兒羅冬上	八占
粉勝通日椒上	三十一元五	又羅	六元貳五
又烏椒上	一十三元五	佛朗越兒羅冬上	七元
又右	一十一元	又羅	六元七五
柔佛烏椒上	一十五元	坤甸半兒上	十四元
又中	一十三元五	一號水牛皮每担	二十八元
坤甸白烏	三十四元五	二號水牛皮每担	三十二元
又烏椒上	一十三元	一號赤牛皮每担	十五元
文島白椒上	三十二元	二號赤牛皮每担	四十五元
坡烏椒上	一十四元五	一號鹿皮每担	七十元
又廠行	一十四元五	二號鹿皮每担	六十元
三發椒上	三十元五	水牛角每支三初每担	十三元
又烏椒上	一十四元五	標號赤甘蜜開價	一十四元
又右	一十二元	一號赤甘蜜開價	一十三元
號轉千	十一元	二號赤甘蜜開價	十元五

▲
輪
船
出
口

三號轉干	十元	廿二號粗花糖每担	十元
叻坡礮義粉上	四元八七五	二六號粗花糖每担	十四元五
又總上粉	三元九五	四十四號幼花糖等	一十六元五
通坡礮義粉上	四元一二五	本坡和豐榨油小號	二十五元
又中	三元九五	又舊珍庄	二十二元
通坡礮義粉上	三元九角	本坡大廣土油每箱	七元九
中粒	八元	什標土油每箱	六元七角半
幼粉	九元五	日標土油每箱	六元八
幼至	六元	箭標土油每箱	七元
白蠟乳一號	二角四占	虎標土油每箱	七元
暹花乳一號	二角一占	王帽土油每箱	七元一
暹花乳二號	一角六占半	龍標土油每箱	六元九角
吧那蘇庄上	一角五占	筒箱標土油每	七元五占
花三號	一角三占半		七元一角

藥殺一惟

保登氏

保登氏

菲立實得力吳兄弟公司 南橋路廣南盛公司
英一千九百二十一年二月九號



居室清潔誠為衛生之要素然若欲令居室清潔者除非購用殺傳染蟲之藥否則不能為功埃薩魯藥水之殺蟲力甚強 每百加倫可造出三百加倫強猛之殺蟲藥水且售價相宜功用極大諸君光顧請向於下各號取為禱

中街一百零二號興發公司
中街五十八五十九號萬利安公司

麥芽牛乳 方長形

全球莫比



麥芽牛乳 方長形

全球莫比

此乳兼用 見必需之滋養料而製成 能令嬰兒身 體健全全球 無比之品也 有嬰兒者盡 一試之各店 均有寄售



司公弟兄尼干 CONNELL BROS. CO

及國中售銷乳此為 聖代一唯之埠各洋南
號九月十年七十日九千一英



商標

人花柳淋濁丸

鸚鵡牌

淋濁之症生由於濕毒之發主由子入越... (text continues describing the medicine's efficacy for gonorrhea and other ailments)

PARROT BRAND GONORRHOEA PEARLS.

A SURE CURE FOR GONORRHOEA, GLEET AND CLAP.

Directions - two pearls followed by much warm after food three times daily until cured.

SUI CHEONG, 41 & 43, Wing Lok Street, HONGKONG.

LIBERTY HALL, LTD.

華樂影戲

路馬大坡小

龍網 第五六兩期

野人中之君子 兩幕

夕陽西下時 六幕

血性來潮 七幕

英一千九百廿一年一月三號

華樂影戲啟

戲影池牙看去晚今請

呂居望坡小在

知實施馬

出頭

人之力有最問世在保

他將一手能舉起一個人能將一個人拋上屋頂并能同一時將四個門擊破將手一擲可以擲兩個人同一時將口咬起小孩將一手擲起一餐能食四十粒卵并十三支半蛋將兩手指可以拈起一個人其力可以擲七個人將倒了大樹拿起來無以敵同他擲手能舉起二級電之大石頭能擲破鐵皮能與廿一人對打亦能將一鐵床擲去

每逢拜五夜九點鐘續演四幅價錢如常請來看并有多新悅且畫品千祈勿誤是盼

牙池影戲主人敬啟

英一千九百廿一年公月十八號

三2牌火柴

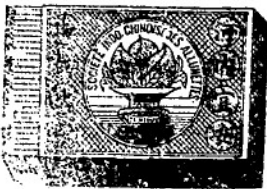


每箱六罐
每罐一百廿包
每包十盒

價銀六十五元

此外并有

桃標火柴



每箱六罐
每罐一百廿包
每包十盒

價銀四十五元

船標火柴



每箱六罐
每罐一百廿包
每包十盒

價銀五十五元

民國十年三月廿四號

新嘉坡吉寧街三十五號薛永元合記啟

Little's Oriental Balm



此膏乃由名醫精製而成其功力之宏大非他膏可比凡患風濕骨痛跌打損傷頭痛牙痛等症抹之即愈此膏在各埠藥房均有代售

英一千九百拾

七年六月三號

先施公司

(自)(製)(各)(種)(汽)(水)
(名)(各)(種)(水)

鮮置 桑枝 白檸

國貨精良 國民提倡 國家工業 富萬年長

本分 代理 香港共和公司 豆付街祥泰 大馬路泰興 二馬路萬隆 南洋石叻先施有限公司啟

The Sincere Co. Ltd.
Nos. 75/77 South Bridge Road, Singapore
(Incorporated in Hongkong)
民國十年一月八日

新嘉坡偵探局長加士參羅 為曉諭事照得夜倫烟販 列喜老狀師來字云照得本一唐人名鄭德基年方約十二 七歲或二十八歲高五尺半身瘦皮白面長眉細眼面黃 時在馬加沙街葉振源號在該號學那美朱律門牌六 百零六號販賣烟膏充當司理人之職現因該德基之罪 此出示通知無端諸色人等知悉其下屬者即可前來報知 捉獲其人馬路公司願酬謝紅銀五千大元正決不食言此 示
一千九百二十年利心一月八號
庚申年十月二十九日

(請看虎標萬金油中外馳名用過者知)

(未用過者買一罐來用若不用效原銀奉還)



本堂獨得真傳秘製此平安萬金油其功效神速凡患頭痛牙痛肚痛等症抹之即愈此油在各埠藥房均有代售
△內科主治▽
提神止渴 治霍亂吐瀉 治傷風咳嗽 治中暑腹痛 治小兒驚風 治婦人產後 治一切痧症 治一切瘡毒 治一切瘡毒 治一切瘡毒
△外科主治▽
頭昏眩痛 神經骨三 腰骨痠痛 手足麻痺 跌打刀傷 花柳中風 牙痛耳痛 無名腫毒 以及一切等症常用 油百發百中藥以靈 內科用法將此油取止 五分沖茶或滾水送 服外科用法抹于患處 每日三四次其效立見 舖在仰光廣東大街門 牌百二十七號電話 百三十一號 信箱五 百二十六號

註冊商標別人不得冒用



頂上青鷹暹米再到叻中

啟者本棧火礱所出之一號之青鷹標米其地咸推為各庄白米之冠自前年歲設不登地米糧尤為欠缺政府為重視民食起見故將米市暫由政府督辦得以維持是以本庄米石遂久未辦到叻中茲以新穀既升叻中政府亦已定期將米市貿易之權交回商人自辦而本棧得與諸君再為相見欣慰之意何可言宣茲本棧已選配最上等之青鷹標米至叻中仍照前規由十八里吳祥和一家經理此等上米係選淨粉西施名穀製成較諸往年來叻者更加意認真別選故其香味等等一切尤勝於前 諸君有欲採辦者請至吳祥和號相商自能妥洽特此通告即請公安
民國十年四月廿九日
暹京隆興棧謹啟

中外各埠商店藥店均有發兌
代運處 萬春和 余仁生 萬安堂 裕生堂 萬川棧 大號八角半 小號三角二
會豐店 永生堂 周蘭記 萬安和 萬春堂
民國九年九月三十號
永安堂虎豹行主人胡文虎謹識

The United Glass Bottle

Manufacturers Ltd

LONDON

THE UNION TRADING COY

ROBINSON ROAD, SINGAPORE.



英國製造 聯合有限公司
玻璃磚廠
特製汽水樽等件

號一月二年九十百九千一英

行洋隆美處理代總

CONNELL BROS COMPANY

Bottles & Closures

SINGAPORE

◁到運已乳牛 Days 早立之國美▷

此種牛乳之成分含有百分九之牛油滋
養無匹敢自保證 諸君亦會一試之乎
其味未也請一嘗如已嘗也則自知
其質味之精美不待本公司之贅言矣
英一千九百一十九年八月十三號
新加坡總代理來士占
士蘭土庫街公利洋行謹白

PAGEOL

Energetic Urinary Antiseptic Cures.

招徠處



英一千九百廿年一拾月拾九號

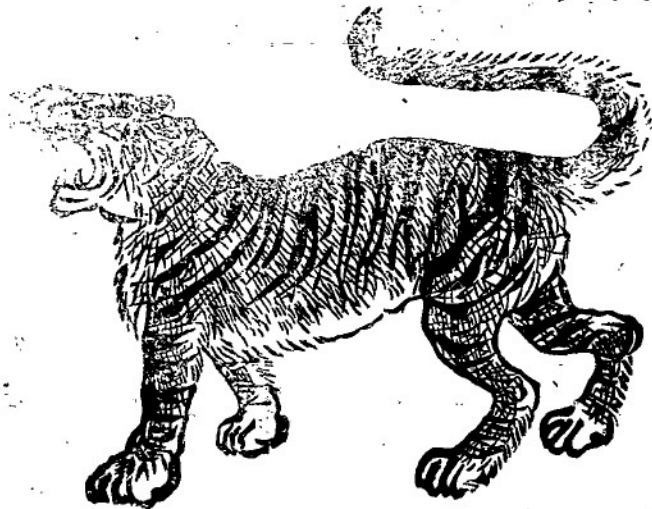
惟一代理人都比亞兄弟公司
DUPRE BROTHERS,
Sole Agents

久為用者所
稱許誠為患花
柳各病者之苦
海慈航也

此哥羅比阿藥片係以最上好之藥材用新法製成專
治尿管腐壞膀胱發炎腎熱花柳毒白濁及食管腫成
等症且可立止各種毒苦強壯肌肉其功效之靈捷

大馬路 會豐商店

服自來血有力如虎



人生天地間 亦一有機體動物也 在萬物中 秉性為獨靈 而機體之勞動 心思之運用 操作之辛勤 亦因而獨繁 不知精神有限 其之易窮 用之易盡 若非得根本上之補助 勢必求過於供 日久演成疲弱不振之狀 至此而始求醫服藥 固已晚矣 嗟我中國 弱種之傳 實基乎此 處英雄造時勢之世界 試問諸君以有用之身軀 不自保養 為天下蒼生 造福 此心安乎 衛生家之言曰 保養身軀之法 不在已病 而在未病 誠哉其所見之遠且大也

造自來血 效驗最著 滋養最廣之補血良藥 凡面黃肌 胃呆脾虛 頭昏目眩 四肢乏力 腰背痠痛 精神精冷 遺精夢洩 神倦力疲 婦女血虛 赤白帶下 經期錯亂 子宮力乏 生育稀少 服之無不立見奇功 今無以名之 名之曰自來血 諸君請速試服之 方知言之不謬也 自來血價目 每小瓶洋一元二角 每打洋十二元 每大瓶洋二元 每打洋二十元

民國十年二月二號 總發行所上海馬路五洲大藥房

保 益 腎 精 丸

子精虧劣 水虛寒 不設法及早療治 其弊必致有 絕嗣之患 并且妨及健康 可知人當以補腎為義務 不可 效俗子凡夫昧於學理 只將不產之罪委諸妻妾 更有迷 信宗教者 竟將此事委諸命運 二者之愚昧實可謂異 途同歸也 本醫生製造此丸 治諸頭暈眼花 夜不安眠 精神疲乏 難忍耐力 夜多小便 尿後反凝 不成寐 滴因 精神萎之故 而或一經怨天尤人 厭世欲死 毫無生氣 人痛孰甚焉 患上列病者 能連服此日決數增補 活潑精神矣

經理處 叻馬路 會豐商店 廣發中法藥房 金保會豐商店 太平會豐商店 檳榔嶼中法藥房 吉隆五洲藥房 民國八年五月二號

HAMS Pineapple Brand 招



者所贊許 食商店均有出售 諸君試便知其 之物好惡也

此清蒸火腿為星 洲及三四州府市 上所售最著名之 食品 價格公平 氣 味清香 久為購嘗

SOLE AGENTS Singapore Cold Storage Company, Limited

芳美紅芬廣告

居今日商戰之時代 非振興國貨 不足以挽外溢之利權 非將國貨選擇精良 又不足以投同胞之所好 本號有鑒乎此 特由祖國辦來精製組裝 以消售於南洋羣島 此烟分鵝標虎標兩種 係選上等烟葉製成 氣味備極清香 可消瘴除煩 確為有益衛生之上品 且物既美而價亦廉 愛國同胞 請嘗試之 便知鄙言之不謬也 中華民國十年三月七日 吉寧街門牌九十八號 芳美號總發售處謹啓

界失業無依者。約二三百人。沿途求乞。日不一飽。夜則睡眠破廟。驕樓等號。幾無解隙。當地政府亦無計安插。良可哀也。該埠商家感希望本國與富道速籌方法。以相回此無告之民云。

◎外人之互助心

查該團 此次希保隆馬戲來隆開演。終有二星期之久。其間該團主人。擬將本晚收入之款。提出一助與西人災案救濟團。并聞該團在本坡演至十二號晚止。十三號要遷往巴生開演。欲觀其技者。須早前往。

◎返回原鄉

莊鳳山君。素在日里民總羅羅峇眼園坵內為大工頭。有三十餘年之久。雖是貳夫。而其思想與別不同。凡有國家社會各種公益事。無不慷慨解囊而補助之。聞莊君經於本月十日携眷回鄉。臨行時担任本坡中華學校應須添補校具。由祖國購買運送。此可見莊君之熱心助學也。

◎命案紀聞

嗚呼學有閨籍某甲。向以販賣鷄鴨為業。已娶一妻。頗可人。曾產生兒女數人。某日忽於前數天在呀兀地方。為人所刺斃。聞已往警局報案。刻下警局已多派偵探訪緝。聞是案頗費研究云。

診治跌打刀傷之則。其為下元衰弱。浮之症以八味丸加芍藥元。診治之一劑已愈其半。痛者。予用藥之神靈。病者初疑告藥幸溫故也。

大坡大馬路門牌八十二號馮亦樵

鑲牙。樓上。即結。願對面。

葉奇可

每早八點半鐘診治。

民國十年六月十六日

薦

葉奇可先生醫界中。也。以中法為主。故每立一案。人稱奇所治。久入。可名。其。傳矣。迺者厭。時。事。遷。地。懸。壺。前參觀先生之醫學談。香港僑報華。而知其學問驗確有可以共信者。

華錄。有。登。錄。一。而知其學問驗確有可以共信者。

故薦之

先生寓大坡大馬路八十二號門牌。亦樵。樓即吉。廟對面。每早八點半診治。

馬玉山公司劉鑑光

民國十年六月十八日

西行

星

衛安公司

遷往松栢街門牌七號

(新) (發) (明) (神) (效) (特) (色) (選) (包)

肥兒疳積餅
 消積開胃聖藥
 每盒價銀二角

化痰止咳餅
 第一療肺聖藥
 每盒價銀二角

止瀉白濁餅
 五淋白濁聖藥
 每盒價銀一元四角

止瀉白濁餅
 五淋白濁聖藥
 每盒價銀一元四角

此餅專治小兒五疳食積胃弱不進飲食不長肉肚大青筋面黃肌瘦腹中作痛或夜啼哭果坐多眠眼暗咬牙受食塊土夜間寒熱時也清瘦身體在弱等症服此疳積餅即有綠虫隨大便而出能健脾養胃百病全消肥兒健體神效無匹服法每日服二三餅七歲以上每日服三四餅為度

肺病起於最高呼吸氣吸吸氣而融和血液使之運行通身故氣為養身之本感受風邪則氣不舒風咳以起為小恙久而不治致治不如法則咳嗽喘急氣閉諸病迭生勢甚劇烈此餅化痰止咳理氣早服者愈無難症年深日久之傷風及肺病至即見氣喘且痰多肺病矣

白濁為花柳之媒不早治則變症百出倘誤服藥則之身不特難治且能清而元氣耗傷病益加難藥身毒甚法才傷元氣專治花柳傷元氣五淋白濁忍見精流白濁赤白及淋濁等症服此餅即愈此餅專治淋濁者一二餅愈者三四餅收功

婦科以月經為子孫之根則一身強壯弱弱無子因氣血虧損白帶赤帶少痛者日乘滯身虛因氣血虧損白帶赤帶少痛者日乘滯身虛因氣血虧損白帶赤帶少痛者日乘滯身虛

福州通信

清理宿欠丁糧辦理 財政廳。以閩侯縣等三十五縣。丁糧照修正限額比較。自辛亥年起迄今。共欠鈔洋二百二十餘萬元。收復閩南各縣。尚不在內。現擬定清理辦法。查各縣。自本年超。分作三年征完。民國十年限征十分之五。十一年限征十分之二。十二年限征十分之一。各年征完。縣中派人設帳。催征一切。准其照征。超數內提扣一成經費。以資辦公。由廳查明各縣欠額。嚴加考核。按忙催迫。隨時提解。計民國十年分。可征收鈔洋一百餘萬元。十一年分。每年可征收鈔洋五十餘萬元云。

廈門通信 廈門設工廠之廳令 實業廳廳明縣知事云。令查廈設工廠。收購閩民。製造熟貨。為今日至急之舉。因原料。供給需要。尤為設廠之第一要著。省垣乃首製之區。提倡固不容緩。然查近日城壘新設工廠。關於紡織者。已有利華。振中。立中。開源。中紋。華興。廣華。新華。愛華。光華。敢新。立成。振夏。亨通隆記。天。成。同春。大成。慎豐。道灼。二十餘家。關於製洋貨者。如建華之火柴。勝昔之鈕扣。福興與利寶華。泰豐之皂燭。整光之沙紙。昔登之香蠟。興業之料器。實業公司之酒精皮革。以及仿製教育各廠。亦不下二三十家。均見規模漸備。出品漸多。迭經本廳呈請獎勵。或予禁止仿製。或予減免稅釐。此外又如瓷業公司。金剛細工品公司。亦正由廳邀集紳商分頭組織。彼此再經倡導。因勢推行。不難漸臻盛之域。且工業之興。利在普及及人工原料。既以原料為多。廠所之設。自不容偏重一隅。惟設廠要素首重集資。而儲備技師職工。殊不可緩。月前省議會議決。在提各縣申票費。盈餘撥辦工藝講習所。業經本廳連令各縣。此後技師職工。既經儲備設廠更無難。一而查照政治會議處表決辦法由廳通令各縣知事迅速附同農商教育各團體。廣籌紳商集資集智。創辦各工廠。限期成立具報。俾與傳習所相輔推行。藉收實效。所有各紳商當予尤獎。如所製者。為製洋式貨品。或新發明物品。並准查照章分別禁止他人仿製。且減稅釐。以示鼓勵云。

龍溪通信

龍溪商會附設度量衡督銷所 去年粵軍財政總局。在南門外設度量衡督銷所。係遵照農商部權度法。依法製造。經已造出度量衡。共三千七百六十三件。惟當時僅招城廂兩戶承買。其餘轉轉場。尚未布告通知。嗣以粵軍交卸。事遂中止。茲商會特于日前開會討論。以此項度量衡。本邑習慣上所用。名目不一。弊害滋滋。外來旅客。不知情形爭執。時有所聞。欲洗除積弊。杜絕爭端。當將前項度量衡。廣續辦理。庶前之商家已購者。不至如獲石田。而于市面度量衡。亦不至參差不一。經議決呈請縣長核准。前于會內附設度量衡督銷所。一切價目比粵軍開辦時。均有酌減云。

歸化通信

△委員勢力 歸化自北省軍收復後。各種稅捐。一仍其舊。人民負擔已不支。近聞該縣知事羅某。更奇

招租廣告

茲在錫山律近華影沙都巡警局處有地產七十英畝欲招人承租耕種諸君如欲承賃者請向商局也兄弟公司洽商 Meyer Brothers 14 Collyer Quay 此佈 英一千九百廿一年六月十六號

滋補腦筋

蓋賽爾博士補身藥片乃滋補腦筋之聖藥

人若腦筋衰弱則精神亦為之減少必至於元氣虧損身體各部亦軟弱不堪其病之所由來皆因其初則大便不通胃不消化肝木不和等症而後凡遇此等病狀即為腦筋衰弱之徵兆故不可不為之注意蓋賽爾博士補身藥片實為各症之聖藥治諸虛百損努力過度才力過勞遺精滑泄精神不振全身筋力不舒而好生佛蘭克博士之保證書云予實未見有他種藥品其效力能與蓋賽爾博士補身藥片相等者蓋賽爾博士補身藥片能治一切腦筋不足血脈衰弱等症并能滋補腸胃增長消化力故凡身體虛弱血脈不足者服之自能立見奇效康健如初也各症如下 神經衰弱 腦筋疲敗 血虧萎黃 半身不遂 夜不甘睡 辦事過度 小兒疳疾 胃腹失調 精力衰敗 少年色傷 內腎虛弱 諸虛百病 以及婦女各症此藥片天下各埠大藥房均有出售



星架坡維納氏西藥有限公司啟

天時牌

本公司所製之馬求墨各款葉捲煙 出世以來深蒙同胞歡迎實有求過於供現更不惜工本精益求精將五十枝上上馬求墨工作精良烟味醇香實駕乎舶來品之上該烟現當出市之秋時設分銷處能彙存四券携到敝發行所換回上馬天時牌一盒以酬同胞愛國貨之雅意近更監製肆枝包庄大有針牌其價廉物美誠非外貨所能及愛國諸君請嘗試之

注意 天時牌盒內加設獎券由五月一日起至七月三十一日止期滿取消諸君幸勿失此時機 本坡各販家均有 各埠代理新山合興號 豐源成源號 蘇坡福源泉號 檳榔嶼各埠如有貴商欲購者請向各埠分銷處洽商無不歡迎 隨時答覆

民國十年四月三拾號

總發行所 小坡美芝律 第五之九號

中 炎興煙草公司 啟

＜司公限有險保東聯＞

Eastern United Assurance Corporation, Limited.

412二行銀國法號一門街甲大馬路石

董事

楊福河 曾侯興 薛中華 林義順 李俊源 王順池 吳克儉 許山興 余應林

民國九年十一月廿三號

中國人之保險事業須由中國人之保險公司故本公司之設完全華股專受火險水險... 賠償則公道快捷保價按最低

英政府註冊存案以保商權而維營業准包內均夾有... 諸君請細認明庶不致誤此佈

INTERNATIONAL BANKING CORPORATION.

萬國寶通銀行

本行實收資本及盈餘美金一千四百萬元... 總行設在紐約

Buenos Aires, Bahia, Bogota, Calcutta, Canton, Cebu, Hankow, Harbin, Hongkong, Kobe, London, Lyons, Manila, Mexico, Peking, Rangoon, San Francisco, Shanghai, Singapore, Soerabaya, Tientsin, Yokohama

本行實收資本及盈餘美金一千四百萬元... 總行設在紐約

＜片本固純品特精固＞



男女老幼均皆台服家庭養育衛生之寶



總代理 衛安公司 舖遷在 松栢街 第七號

UBRITING AOICLS.L

ALLTRAD

TA

PEY PROSE

he' Asiatic Petroleum Co., (S.S.) Ltd

亞細亞土油有限公司啟

本公司現有各種 女米里革藤機油 并土油及土油 出售取價極廉此 佈 大英一千九百 二拾一年二月 一號

倫敦總引錄記

本目錄每年出版一次... 為各國商民之便

The London Directory Co., Ltd. 25 Abchurch Lane, London E.C. 4.

亞冷來稿

本
錢

Abstract

◎無線德律風

⑤一萬元之銅香爐

●非里士馬戲要二十一號方能開

●被刦

閩人吳溫水。在怒美芝律門牌八百四十九號。開設煙

◎竊匪被執

● 筆戰的尾聲

不要再同某報作無謂的辯

●觀兩報筆戰有感

君子不爲己善。普輩亦不可過事深求。

●噫漢聲你誠有愧你名矣

閱者諸君所共悉。嗟爾漢。累

故不得不有此書。爲最後之警鐘。乃你

（我不禁爲你羞）

歸返粵。掃清妖孽。

得釋。幸何如之。幸何如之。不料乃有一般無賴政客。

按羽書前段（其報宜用浮長心）稿內（匹夫安劍徒敢

●哈哈！叻報戰勝了

二證之病源而講求有素窮四

胡先生醫寓華民政務司署後街掃干那律十二號門牌

陳君田	陳寬裕	饒世端	幹事員	許彞奇	總幹事
盧炳威	柯逢時	評議員	蔡景榮	評議長	東厚勳

◆演劇籌款徵信錄

九季共 特別金 三百二十六票 三千二百六十元 助學
參三百九十八票 一千四百九十九元 助學 一百三十五

陳東嶽先生銀氣水一杯一百元 曾祖石先生購水彩畫一

一、鮑昌先生花籃一個六十元
王邦傑先生花籃一個五十元
生有籃一個六十元

元 酬謝對各號未領彩四百五十二元 計二十三條

食料費二萬二千八百三十一

八角四 襟章部對縣帶洋針一百五十四元五角二

謝部對購紀念影相八十七元五
開數部對陳永泰先生經手不認票一百八十四元
又贈送紀念片號架四

寄貯利華銀行之款六月十二晚經眾議決由正總理藍傳

上海外灘四馬路

墨貨物（如各款白紙）

及各款洋貨陸續付到

(減) 一月(由四月十五號起至五月十五號止)

（巴）
荃照
再省
玄因
所美
辨邪
不

甲者或因親戚不平
甲就發出收局將平

英一千九百廿一年四月十五號

英二九百一十四號

(仙) (巴) (州) (減) (沽) (平) (物) (貨)

足深爲抱歉現各款紙墨貨物（如各款白紙色紙兵紙包物紙印件油墨寫字墨水畫則布圖畫紙各款文房用品）及各款洋貨陸續付到特減價三十巴仙平沽一月（由四月十五號起至五月十五號止）以酬惠顧諸君之雅意特此奉聞并祈荃照

再者茲因新辦部不日印就發出故特將平沽期限展至七月拾五

英一千九百廿一年四月十五號

兒 嬰 之 寶 所 汝



孩之可貴者莫如飲食所有之孩兒所宜重者
強健之身體孩兒之強健身體所倚靠者為小
心料理及正當之食料
孩兒最正當之食料為母乳母乳之乳汁倘無
母乳則母之乳汁加助蘇可以代之誠為最豐
富之乳兒料矣
計加助蘇一磅含有最養生之乳油四兩含有
力之生奶十二兩食之以之哺養孩兒誠為最
健身強之上品矣
看孩兒無乳母之乳汁加助蘇為最合式之食
料因每兩含有合多滋養之品此乳兒料到處
馳名已助千萬乳母以養育其強壯之孩兒矣
加助蘇肥兒料 各藥房各商店
均有發售
注意注意加助蘇肥兒料本公司
繼續辦到地自島嶼關製造廠
直接付寄源源不絕貨式新鮮保
無變壞之虞開罐之後或有不
滿意者可由買家退換無須另給一文

緊要告白
加勒蘇 Glaxo 係特別製造以
供給各熱帶地方之銷場所有
罐頭皆不能透入空氣又以紅
字封裝其餘各種裝式皆不適
於熱地之用故當一律謝辭購
用此佈
惟一代理英暹聯合有限公司
(在英註冊)
住星嘉坡中街門牌一百一十七號至
一百廿一號
Messrs Anglo Siam Corporation
117 to 121, Market Street, Ltd
SINGAPORE
一九二九年三月十九日

色 特 之 乳 牛 製 精 淘 尼



SOLE AGENTS
Singapore Cold Storage Company, Limited.
Straits Settlements & F. M. S.

此牛乳粉乃小嬰孩宜服之食品極其清潔合用
兒童若能服之日久自然體健聰明性情活潑此
粉可使肉實骨強而不生過量之脂肪方克身
此粉極為安全牛乳是其重要成分
沖食而無生牛乳傳染各種危險症之虞此粉才為
為嬰兒之最良食品小童之患肚瀉者服及其可
症者用之于其病情亦極有益東亞南方之障氣
大歐人之居此者往往感受馬來熱症用之亦常有
妙故曠有來者道謝者 此物價極相宜 此粉用
錫罐密封不虞潮濕分一磅庄及半磅庄兩種各處
藥房及雜貨店均有代售 欲知此粉用法須寄一書
函索即寄
一九二九年八月廿號

衛安公司

星架坡大馬路

中西名藥

慎防假冒

救時香濟水

救時香濟水乃本主人獨出其長以中西醫學研究治百病選採中國上等藥材以妙法煉製而成專治十種急症四時感冒山嵐瘴氣嘔吐泄瀉肚痛霍亂痧症中暑發痧心胃氣痛小兒驚風婦女經痛產後血暈等症服之立見奇效此水正貨也批發價格一律從廉外埠函購加郵費



外科熊胆珠珀散

此散專治小兒驚風抽搐頭目眩暈等症用開水調服每日服七次如驚風抽搐者加服

限五分 痾嘔肚痛霍亂抽筋藥散

限五分 痾嘔肚痛霍亂抽筋藥散 同生之功



馬名眼科九散

馬名眼科九散 專治眼疾